

## KISBÍRÓ



## Önkormányzati Hírek

Kartal Nagyközségi Önkormányzat Képviselő-testületének  
2013. január 1-jétől 2013. március 31-ig megtartott üléseiről

### 2013. január 21. rendkívüli testületi ülés

A Képviselő-testület megállapította 2013-as évre a szemétszállítási díjat, melynek összege 28.300 Ft/120 l kuka/év, 24.000 Ft/60 l kuka/év. Majd a testület tagjai arról határoztak, hogy a Kartal, Mártírok u. 6. szám alatt lévő ingatlan állami tulajdonban lévő 2/6-od rész átadását kérik az államtól a Kartal Nagyközség Önkormányzat részére.

### 2013. január 30. rendkívüli testületi ülés

A Képviselő-testület jóváhagyta a Kartal Nagyközségi Önkormányzat és a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ között létrejött Könyves Kálmán Általános Iskola használati szerződését.

### 2013. február 20. rendes testületi ülés

Az **első napirendi pontban** a Képviselő-testület költségvetési rendelet tárgyalását a következő ülésre napolta.

A **második napirendi pontban** a testület az SZMSZ-t módosította az új Önkormányzati törvény hatályba lépése miatt. Az új szabályozás szerint a polgármesteri hivatalok elnevezését az új szabályok szerint kell alkalmazni, a másik fő változás a jegyzők kinevezési módja, ezután nem a képviselők bírálják el és nevezik ki a jegyzőt, hanem a polgármester.

A **harmadik napirendi pontban** a Polgármesteri Hivatal alapító okiratának módosítására került sor, amit szintén törvényi változás miatt kellett megtenni.

A **negyedik napirendi pontban** a képviselők elfogadták az óvodavezetői állás pályázati kiírását, mivel az óvoda vezetőjének megbízása 2013. augusztus 15. napjával megszűnik. A vonatkozó jogszabályok miatt az álláshely betöltésére nyilvános pályázatot kell kiírni.

Az **ötödik napirendi pont:** Képviselő-testület elutasítja az Ibolya utcai lakosok kérelmét, melyben az utca aszfaltozását és a közvilágítás megoldását kéri. A Képviselő-testületnek jelenleg sajnos nincs lehetősége a probléma megoldására.

A **hatodik napirendi pontban** a testület tagjai elutasították Nagy Virgínia önkormányzati lakásvásárlási kérelmét, mert az önkormányzatnak nincs lehetősége hitelezésre.

Az **Egyebek napirendi pontban** A képviselők elfogadták és megköszönik László Tibornak a székyei zászlót, mely a Polgármesteri Hivatal épületén elhelyezésre került. Majd az adósságvállalással kapcsolatos határozatot is elfogadták, mely szerint az **állam az önkormányzat adósságából 70%-ot átvállalt.** Meghatározták a Családsegítő szolgálat épületének terembérleti díját 1250 Ft/óra összegben.

Végül arról döntött a testület, hogy részt vesz a testvérvárosi kapcsolatot pályázaton.

### 2013. március 05. rendkívüli testületi ülés

A rendkívüli ülésen a képviselők a Kartal Nagyközségi Önkormányzat és Intézményei 2013. évi költségvetését tárgyalták és fogadták el.

A képviselő-testület Kartal Nagyközségi Önkormányzat tárgyévi költségvetési kiadási főösszegét: 757 552 000 Ft  
targyévi költségvetési bevételi főösszegét: 668 639 000 Ft  
targyévi költségvetési hiány összegét: -88 913 000 Ft  
összegben állapítja meg.

*Hamarosan május első vasárnapja, Anyák napja. Nekik köszönhetjük az életet, többen közülünk a hitet, a család szeretetét és jó példáját. Mindenkinek más a kapcsolata az édesanyjával, de egyvalamit nem felejtünk el: édesanyánk hozott világra bennünket és ez a legnagyobb ajándék, amit kaphattunk tőle...Magyarországon 1925-ben a Magyar Ifjúsági Vöröskereszt tartotta az első ünnepet, a májusi Mária-tisztelet hagyományaival összekapcsolva. Mi Dsida Jenő versrészletével köszöntjük az Édesanyákat, Nagymamákat.*

## HÁLAADÁS

Köszönöm Istenem az édesanyámat!  
Amíg ő véd engem nem ér semmi bánat!  
Körülvesz virrasztó áldó szeretettel,  
Értem éjjel-nappal dolgozni nem restell.  
Áldott teste, lelke csak érettem fárad,  
Köszönöm, Istenem az édesanyámat.



Köszönöm a lelkét, melyből reggel, este imádság száll Hozzád, gyermekéért esdve,  
Köszönöm a szívét, mely csak értem dobban itt e földön senki sem szerethet jobban! -  
Köszönöm a szemét, melyből jóság árad,  
Istenem, köszönöm az édesanyámat.

Áldd meg édesanyám járását-kelését,  
Áldd meg könnyhullását, áldd meg szenvedését!  
Áldd meg imádságát, melyben el nem fárad,  
Áldd meg két kezével az Édesanyámat!

Halld meg jó Istenem, legbuzgóbb imámat:  
Köszönöm, köszönöm az édesanyámat!

## "Áldott legyen emléke a Márciusi ifjúságnak Kibontották összegöngyölt Zászlaját az igazságnak."

(részlet Pósa Lajos: A márciusi ifjúság című verséből)



Szokatlanul cudar időre ébredtünk ezen a márciusi reggelen. Bizonyára, aki tehette, az ki sem dugta az orrát az utcára, de a fagyos szél és a havazás ellenére, többen is voltunk

Kartalon, akik elindultunk a Művelődési Házba, hogy megemlékezzünk az 1848-as szabadságharc 165.évfordulójáról.

Az utánunk következő nemzedéknek fontos átadni azt, mit jelent március 15-e, hogy tiszta értékeket adjunk át utódainknak, hogy büszkéek legyenek arra, hogy magyarok. Hazája csak egy van az embernek, ahol született és

ahol ősei porlanak, akiknek emlékét meg kell őrizni és ápolni kell. A termet az óvodások és a kolléganők munkája díszítette fel, lelküket pedig a szereplők öltöztették ünneplőbe. Köszönjük a kis óvodásoknak és a felkészítő óvónőknek a dalcsokrot, az Asszonykórusnak

és a Nyugdíjas Klub tagjainak a 48-as nótákat, Bratkovics Enikőnek és Sörös Melindának a szavakat és Sári Szabolcsnak a trombitáját.

A műsort Vécsey László országgyűlési képviselő tartalmas beszéde zárta, majd koszorúzással róttuk le tiszteletünket Petőfi Sándor arc képe előtt.

Jó érzés volt látni, hogy sokan voltunk, akik tudják, hogy milyen fontos megőrizni ünnepeink méltóságát és mondanivalóját.

**Laukó**

(A Régió Plusz Televízió által rögzített felvétel megtekinthető a <http://www.youtube.com/user/regioplusztv> oldalon a fotók pedig a [www.kartali.hu](http://www.kartali.hu) honlapon.)

**A Kartali Játéksziget Bölcsőde beiratkozást tart 3 éves kor alatti kisgyermekek részére 2013. május 6-8-ig 8-16 óráig az intézmény épületében.**

A beiratkozáshoz a szülők hozzák magukkal:

- Gyermek TAJ kártya másolat
- Gyermek lakcímkártya másolat
- Mindkét szülő lakcímkártya másolata
- Mindkét szülő munkahely igazolása, vagy továbbtanulás esetén az oktatási intézmény igazolása
- Kötelező és adható védőoltások igazolása-gyermek eü könyv másolata

**Tel: 06-30/492-96-99**

## "Jöjj ki Napocska,..."

Borongós napon a meleg szobában, elgondolkodtam az elmúlt időszakon. Egy éve működünk, megtelt a bölcsődénk. Az első gyermekeink már óvodások, s hamarosan újabb csemetéket kell szárnyukra eresztelnünk. A velük töltött időre való visszaemlékezés melegséggel tölti el szívemet. Épphogy betöltötték a második életévüket, vagy néhányuk csak az elsőt, máris bekerültek közösségünkbe. Megmutathatták egyéniségüket, mi az, amit már tudnak, de a tanulás utáni vágyuk mégis olthatatlan. Gondozónőiktől



és társaiktól ellesik az öltözés, étkezés, mosdóhasználat, stb. minden csínját-bínját. Ügyesedik mozgásuk, rendkívül szeretik a meséket, verseket, dalokat. A bölcsődei életet, az ünnepekre való készülődést zenés műsorokkal is tarkítottuk számukra. A Mikulás (Tóth Zsombor)

érkezése, a gondozónők báb- és színelőadása mellett Tóth Ilkó Zsuzsanna, mint Téltündér karácsonyt varázsozott a bölcsődei életbe, majd a bulizós farsang után vele együtt próbáltuk elűzni a telet, Tavaszváró műsorával. Az apróságok minden alkalommal izgatottan és kíváncsian telepedtek le a szőnyegre, vajon mi fog történni a színpadon. A Tündérlány képzeletbeli teával kínálta őket és közös éneklésre, hangszerrel való zenélésre bízta a kicsiket, akik pedig szájátva figyelték minden mozdulatát. Korosztályukat megcáfolva, türelemmel és érdeklődéssel, bátran szerepelve közeledtek az előadó felé. Játzócsoporthoz is sikeresen működik, s nem csak kartali, de a környező településeken élő szülők is elhozzák gyermekeiket. Közülük többen is bölcsődések lesznek. Nekik és minden érdeklődőnek szeretném kínálni a 2013. április 26-án, 9.00-11.00-ig megrendezésre kerülő Bölcsődeköstölőt. Ezen a napon betekintheznek a csoportok életébe, a foglalkozásokba, bekapcsolódhatnak a játékokba. A részvétel után talán könnyebb lesz a bölcsődei felvételi kérelem kitöltése, 2013. május 6-8-án, mely minden kisgyermekes család életében nagy elhatározás. Legyen biztatás számukra az a sok boldog mosolyról, elmélyült játékról, békés alvásról készült kép, melyet a bölcsőde facebook oldalán bárki megtekinthet.

Itt szeretném még megragadni az alkalmat arra, hogy köszönetet mondjak a papírgyűjtésben való részvétel lehetőségéért a Játéksziget Óvodának, a felajánlott nagy tömegű papírért Ács Lászlónak, valamint a résztvevő szülők segítségéért. A befolyt összeget kiegészítve udvari játék vásárlását tervezzük.

**Czné Sz É**

## Bölcsődeköstölő

**A kartali Játéksziget Bölcsődében nyílt napot tartunk 2013. április 26-án, pénteken, 09.00-11.00 óráig az érdeklődők és a bölcsődébe készülők számára.**

- Belekóstolhatnak a Bölcsődei életbe,
- Kipróbálhatják játékaikat
- Kézműveskedhetnek,
- Mondókákat tanulhatnak,
- Tájékozódhatnak az ellátás feltételeiről,

**Mindenkit szeretettel várunk!**



## Versíró pályázat

"Nem szükséges, hogy én írjak verset,  
de úgy látszik, szükséges, hogy vers írassék,  
különbön meggörbülne a világ gyémánttengelye."



József Attilától vettük kölcsön a fenti sorokat, arra biztatva a fiatal kartali költőpalántákat, hogy a Költészet napjára meghirdetett versíró pályázatra küldjék el alkotásaikat a helyi


Könyvtárnak, ahol bemutatásra kerülnek. A beérkezett pályaműveket díszpolgárunk, *Búth Emília* helyi író-költő véleményezte, aki nagy örömeinkre jelenlétével is megtisztelte rendezvényünket. A rendhagyó oklevél szövegét is Ő írta, mely mellé egy általa dedikált Szitakötő gyermek folyóiratot és a Könyvtár könyvjutalmát vehették át az ifjú versfaragók. Ők a következők: a legfiatalabb verselő az 5 és fél éves *Ferenczi Zalán* (akinek édesanyja jegyezte le történelmi témájú versét), *Vörös Julianna* és *Sőregi Noémi* 6. osztályos diákok, *Kalcsó Anett* a 7. évfolyamból, *Medla Anikó* és *Török Katalin Renáta* 8. osztályos tanulók. Köszönjük Nekik és *Pechó Ferencné* magyar szakos tanárnőnek, hogy felhívta a figyelmüket és biztatta Őket, valamint köszönjük *Bereczki Márta* óvónőnek a szép tavaszi énekeket.

1964 óta minden év április 11-én, a Költészet napján emlékezünk József Attila születésnapjára, de emlékezünk minden költőre is, mert ők azok, akik anyanyelvünk legszebb kifejezéseivel helyettünk is megfogalmazzák mindazt, amit mi csak szeretnénk elmondani. Vajon léteznek-e még ma olyanok, akik nemcsak a szép szó ünnepén, hanem szabadidejükben verseskötetet vesznek a kezükbe? Szomorú tény, hogy egyre kevesebben olvasnak nemcsak verset, hanem általánosságban. Ma is születnek versek, rímes mondatok, és már ennek is örülni kell, hogy valaki korától függetlenül csak a saját maga kedvteléséből ír, már értelmes tevékenységet folytat. Sokan azt hiszik a vers csak rím sorokba szedett mondatok összessége. Ettől sokkal több, hiszen benne van maga az élet, a magány, a fájdalom, a szeretet, az öröm, a sóhaj, a könnyörgés és a létünk talán minden rezdülése. Közösen tennünk kell azért, hogy a művelődés, a szép szó tekintélye megmaradjon.

Tehát: "Szállj költemény, szólj költemény

*Mindenkihez külön-külön".*

A beérkezett versek közül egy tavaszhoz illőt kiragadtunk, nem rangsoroltuk, mert mindegyik alkotás színvonalas volt.

/az eseményről készült fotók megtekinthetők a  oldalon/  
vné

*Vörös Julianna és Sőregi Noémi*

### TAVASZVÁRÓ

Itt a tavasz, itt van végre,  
Immár ültetni is kéne!  
De ni, a föld csupa hó,  
Menj már innen télapó!

Elköltöznek a téli ruhák,  
visszajönnek a nyári ruhák.  
Elköltözött már a búság  
Visszajött a nyári jóság.

Ajándékot osztogat,  
De nem szokványos dolgokat,  
Hóval teli földeket,  
erre-arra lépeget.

Hallom a tavasz lépteit,  
Itt van már a sarkon,  
Csokorral a kezébe,  
Szalad már a rétre.

Zsákot rakja ajándékkal  
Hóval, faggal, jéggel  
Masníval a tetején  
Adja oda nékem!

Hozza a langalétrát,  
Felmászik az égre,  
Elintette a telet,  
Hogy menjen el végre!

Látnom kéne végre,  
A tavasz ébredését!  
Télapótól kérném!  
S mosolyogjon a nap is,  
pont úgy, mint én.

Itt a tavasz, itt van már,  
Beteljesült minden vágy.  
Répát, borsót ültetek,  
S közbe' vígan éneklek!

## Rövid hírek a könyvtárból

### Tél végi-tavaszi előadásaink voltak:

Hartmann Ilona- lélekgyógyászat  
Bencsik Tibor - szellemi észlelések  
Szalai Elvira - kineziológia.  
Internet Fiesta.



A Szitakötő gyerekfolyóirat pályázatot hirdetett Búth Emília Nagymama tenyerén c. meséjéhez. 137 pályamű érkezett. Sajnos, a szerkesztőség csak egyetlen munkát választhatott, amelyik megjelenik a nyári folyóirat-számban.

Köszönjük a könyvtárnak adományozott könyveket Czakó Ferencné, Fehér Józsefné, Vámos Istvánné, Krekó Barbara, Vargáné Zilahy Zita kartali valamint Kovács Gabriella és Vásárhelyi Tamás budapesti lakosoknak.

Laukó



## Nyári tábor

Szeretnéd vakációd egy hetét tartalmasan eltölteni?  
Gyere hozzánk táborozni! Vár a Nagyközségi

Könyvtár és a Művelődési Ház

**2013.július 01-05-ig naponta 9.00-17.00 óráig.**

A szokásos programjainkat kínáljuk: akadályversenyek, játékos vetélkedők, túrák (gyalog és kerékpárral), strandolás, mozi és kirándulás. Részvételi díj: 10.000,- Ft étkezés nélkül.

Jelentkezéseket az alábbi elérhetőségeken várjuk:

kartalkonyvtar@gmail.com, és

muvhaz.kartal@citromail.hu

Tel.: 06 28 567-070 ; 36 30 504 3615;

36 30 504 3212; illetve személyesen

Kartal, Baross u. 115. szám alatt.



## „Szép magyar beszéd” verseny

Giuseppe Mezzofanti olasz bíboros és nyelvész (1774-1849) a következőket mondta a magyar nyelvről (amelyet 57 más nyelven kívül szintén beszélt) Frankl Ágoston cseh nyelvésznek:

„Tudja, melyik nyelvet tartom a görög és latin mellett, minden más nyelv előtt, leginkább dallamosnak és a verselés szempontjából leginkább fejlődésre képesnek? A magyart! Az új magyar költők verseit ismerem, ezeknek dallamossága teljesen magával ragadott. Ügyeljen, ebben a nemzetben egyszerre csak fel fog tűndökölni egy költői lángész, aki teljességgel igazolja jóslatomat.

A magyarok, úgy látszik, még maguk sem tudják, micsoda kincs lakozik nyelvükben.”

Péchy Blanka színművésznő is így gondolkozott, amikor 1963-ban díjat alapított Kazinczy Ferencről elnevezve azon hivatásos beszélők (színészek, énekesek, a média szereplői), illetve pedagógusok és az ifjúság számára, akik példamutatóan szép nyelvhasználatuk (elsősorban kiejtésük) révén sokat tesznek a nyelv ápolásának ügyéért.

Azóta minden évben rendeznek szép magyar beszéd versenyeket általános iskolák tanulói számára. E verseny egyben emlékeztető arra is, hogy anyanyelvünk ápolására, beszédkultúránk fejlesztésére a jövőben is nagy szükség lesz. Mégpedig nem akárhogyan, hiszen tapasztaljuk, hogy a fiatalok nyelvhasználata egyre szegényebb, írás- és kifejezőképességük romlik, és az olvasás is háttérbe szorul. Lassan már csak a számítógépen keresztül kommunikálnak egymással, s ennek a nyelvhasználatnak a sajátos jegyei visszaköszönnek a beszédükben, az írásaikban is.

Nem csupán szavainkat kell ismernünk, hanem azt is, hogyan alkalmazzuk. Miként hangsúlyozzunk, hogyan vegyük a levegőt, van-e zenéje beszédünknek, érthetően olvassunk. Ezeket a szempontokat mi is figyelembe vettük (mint zsűritag) a verseny értékelésénél a helyi iskolában, január 15-én.

A felső tagozatban, két korosztályban: 5-6. osztály és 7-8. osztály diákjai méretették meg magukat.

A Kazinczy-verseny minden általános iskolai fordulóján az a feladat, hogy a diák szépen és érthetően felolvasson a zsűrinek egy a szabadon választott szöveget, és az ott adott idegen szöveget.

A felkészítő tanároknak és diákjaiknak egyaránt gratulálunk, és további sok sikert kívánunk munkájukhoz, amellyel a szép magyar beszéd, ezáltal nyelvünk megóvásán fáradoznak.

vné

**„Rohanó életünkben kell egy kicsi vidámság, elődeink is így gondolták ezért, a farsangot ránk hagyták.”**

A Könyves Kálmán Általános Iskola végzős diákjai lelkesen készültek a hagyományos farsangi bált megnyitó keringőre. Több hónapon keresztül az osztályfőnökökkel együtt hetente áldozták fel szabadidejüket a cél érdekében, és miközben a párok összecsiszolódtak sok vidám perc részesei lehettek. A felkészítő tánc tanároknak - Molnár Ilona és Molnár Csaba- sok türelemre volt szükségük, hogy a lehető legjobbat hozzák ki a vállalkozó szellemű lányokból-fiúkból. Szerintem, ez sikerült is, amint 2013. február 8-án láthattuk. Felejthetetlen élmény volt a táncosoknak, a szüleiknek, és a hozzátartozóiknak is. Köszönjük!

vné



## GALGA-ZAGYVA ZÖLDÚT EGYESÜLET

2173 Kartal, Petőfi Sándor utca 39

Telephely: 3012 Nagykökényes,  
Szabadság út 23.



### Rendhagyó tárlatvezetés a Ladócsy Múterem-galériában!

2013. február 25-én hétfő este a Ladócsy Múterem-galéria és a Galga-Zagyva Zöldút közös rendezvényére került sor. A természet szeretete, a szabadidő hasznos eltöltése és egy művész látásmódjának egyik szép példája volt ez az este. A Zöldút lényege, hogy a minket körülvevő természetbe gyalog, kerékpárral és egyéb motormentes eszközökkel kimozduljunk. A természetszerető embereket összefogásra, közvetlen lakóhelyünk értékeinek feltérképezésére, a fenntartható ökotudatos szemlélet meghonosítására sarkalja.

A Galga-Zagyva mente településeinek szerencsés földrajzi helyzetük van. Csodálatos panoráma tárul elénk, ha például az Emse, Ecskend, Magyalos felé kimegyünk a határba. Ladócsy László festőművész, pedagógus sokat járta és járja tanítványaival ezeket a területeket. Ezekről az utakról festmények és fotók is készültek, melyeket a Zöldutak megismertetéseként bemutatott.

Az Alkotó színes, érdekes előadásában meglevenedtek a bemutatott képek és fotók, melyek lenyűgözték a jelenlévőket. A következő időszakokban több rendezvénye is lesz majd a Galga-Zagyva Zöldút Egyesületnek, melyre minden érdeklődőt,- a kicsiktől a nagyokig- szeretettel várunk. Érdeklődni lehet a Faluházban.

**Adója 1 %-át, ha teheti, kérjük, ajánlja fel az egyesületünknek.**

**Adószámunk: 18268908-1-13**

**Deák Istvánné**  
Egyesületi elnök

### Péterfi Gábor új könyvének bemutatója

A Ladócsy Múterem- Galériában, 2013. április 13-án a kartali származású Péterfi Gáborral, A huszadik század emlékezete a Galga-mentén címmel megjelent könyvéről beszélgetett Homoki Gábor, miközben az érdeklődők Fábrián Dénes festőművész gyűjteményes tárlatát is megtekinthették.

Az est végén a szerző dedikálta az új könyvét.

(fotó: Jekken Péter)



## A Szent Erzsébet Egyházközség hírei

# Munkálatok, tervek

### Kedves Kartali Testvérek!

Nagy munkálatokba fogtunk a plébániához tartozó kertben, udvarban. Kettős céllal. Megszüntetni a fölöslegest, s kiépíteni a szükségeset. A hátsó kertben lévő, két részből álló melléképület állapota megért arra, hogy átgondoljuk, mit lehet vele kezdeni. Talán még megmenthető, de mivel időközben szinte szemétkerakát lett, mindenekelőtt el kell vinni, vitetni belőle mindent, ami felesleges. Aztán rendbe kell hozni az ajtókat, ablakokat, a falakat, hogy el tudjuk helyezni benne azt, ami odavaló. Ezt követi majd a kert illetve udvar hasznosítása. Különböző célokra alkalmas helyet szeretnék kialakítani, gyerekeknek (homokozó, hinta, stb.), fiataloknak (ping-pong asztal, bográcsozó, stb.) és időseknek (kellemes, fedett terület, ülőhelyekkel, beszélgetéshez, olvasáshoz stb.). Előre s utólag is köszönöm a kedves testvérek bármilyen segítségét.

### ELSŐÁLDOZÁS, BÉRMÁLKOZÁS!

Minden esztendőben nagy öröm látni a hitűket, vallásukat komolyan vevő családok gyermekeit, fiataljait az elsőáldozások, bérmálkozások alkalmával. 2013-ban az ELSŐÁLDOZÁS Kartalon május 5-én, a BÉRMÁLKOZÁS június 2-án lesz.

A bérmálás szentségét dr. Beer Miklós váci megyéspüspök atya szolgáltatja ki. Mivel június 2-a egyben ÚR NAPJA, az OLTÁRI-SZENTSÉG nagy ünnepe, a 10 órakor kezdődő püspöki misét követően 18 órakor lesz az ünnepi szentmise, és KÖRMENTET! Remélem, nagyon sokan el tudnak jutni ünnepeinkre.

### SZERETETSZOLGÁLAT!

Örülünk, hogy számtalan élelmiszer csomaggal tudjuk rendszeresen segíteni a rászoruló családokat. Köszönet érte az adományozóknak! Más módon is igyekszünk kimutatni szeretetünket az idősek, betegek irányába. Egyházközségünk életéből, valamint más vallásos programokról filmek készülnek. Ezekkel keressük fel azokat az idős, beteg testvéreinket, akik nem tudnak eljutni templomba. Otthonaikban, akár fekvőhelyükön kapcsolódhatnak be egyházközségünk életébe. Ugyanakkor szeretnénk gondoskodni a templomba nehezen eljutókról olyan módon is, hogy egy-egy személy önként vállalja az illető templomba hozatalát, majd haza szállítását. Kérjük, jelentkezzen, aki elfogadja ezt a segítséget, illetve aki időnként tud vállalni ilyen feladatot.

### SZERETETVENDÉGSÉG!

Húsvét előtt megrendezésre került az első Szeretetvendégség a plébánián. Közel 50-en jöttek össze, hogy a közösségi teremben helyet foglalva beszélgessenek, megkínálják egymást egy kis enivalóval, finom teával, majd megnézzenek egy kis filmet arról az utamról, melyet Argentínában tettem néhány éve, s ahonnan most új Szentatyánk, Ferenc pápa származik.

Kedves Testvérek! Örülök, hogy él egyházközségünk és Isten segítségével sok-sok öröm forrása minden együttlétünk! Meglátásokat, ötleteket szeretettel várok a 30/529-5464 számon is! **József atya**

Tájékoztatásul közöljük, hogy a Bonum TV által 2013. március 22-én felvett **Keresztút Kartalon** a <http://www.youtube.com/watch?v=fh0Cx3gGmGQ> oldalon tekinthető meg.

## MAGYAR HŐSÖK EMLÉKNAPJA



"E földet hősök vére áztatá,  
Azért küld Isten ily áldást reá;  
Mert szent határ az  
s pusztá nem lehet  
Hol honfiszív honáért vérezett."  
(Eötvös József: Mohács  
részlet)

**Emlékezzünk együtt a  
hazánkért életüket  
feláldozó Hősökre**

**2013. május 26-án.**

18.00 Ünnepi szentmise a kartali római katolikus templomban  
majd utána műsor és koszorúzás a Hősök emlékművénél.

## MEGHÍVÓ

"Te Péter vagy és én erre a sziklára fogom építeni egyházamat és a pokol kapui sem fognak diadalmaskodni rajta..."

Máté 16. 18-19



Tudod, hogy huszonhárom János pápa ült Szent Péter székében? Melyik pápát nevezük Magyarországot megmentőjének? Ki volt az, aki négy magyar püspököt is felszentelt?

Ha érdekel a téma és további kérdéseid is lennének, akkor szeretettel várunk a kartali Művelődési Házba,

**2013. május 25-én, szombaton**  
17 órára, ahol



Tamási József címzetes apát plébános tart előadást  
**A PÁPASÁG, Szent Pétertől Ferencig**  
címmel.

**A Kisbíró újság következő lapzárta:**  
2013. JÚLIUS 15.

## Aki 50 éve nyírja a kartaliakat

*Interjúmat Lipcsei Sándor mesterfodrásszal készítettem, aki ma is töretlenül, fiatalos lendülettel dolgozik. Sanyi bácsi - ahogyan mindenki ismeri - nem falunk szülötte, mégis aktív szereplője Kartal közösségi életének. Idén ötven éve annak, hogy itt él és dolgozik.*

**Mikor és honnan jött a faluba, és miért éppen Kartalra?**

Békéscsábán jöttem, akkor 18 éves szakmunkás voltam. 1962-ben szakmunkásvizsgáztam Békéscsábán. 1963. március 23-án jöttem Kartalra. Movik László, akkori férfifodrász mester a saját üzletét akarta bővíteni, és engem hívott el a női fodrászat beindítására.

**Milyen indíttatásból választotta a fodrász szakmát?**

Tulajdonképpen Gyulára, egy vendéglátói iskolába jelentkeztem, de túlkésőn kaptam meg az értesítést hogy felvételt nyertem, és eközben a falu fodrásza felkeresett, hogy nem volna-e kedvem kitanulni a fodrász mesterséget. Ezért augusztus 18-án jelentkeztem fodrász tanulónak is, és akkor már nem változtattam a szándékomon és így végül fodrásznak tanultam.

**Mesélne az első Kartalon töltött évekről?**

Én kezdtem el a női fodrászatot Kartalon, előttem ilyen még nem volt a faluban. Az a műhelyem az akkori Felszabadulás út 66. szám alatt, a Szőke ház belső udvarában működött. 1965-67-ig katona voltam, leszerelésem után is folytattam a női fodrászatot. 1968-ban Movik főnök úr befejezte a munkásságát, így a falu ellátatlan maradt. Én akkor kértem és kaptam működési engedélyt. 1969-ben felépült a saját üzletem, a jelenlegi Iskola utcában az étterem mögött, és még ugyanabban az évben le is tettem a mestervizsgát.

**Ha jól tudom a mestervizsga megszerzése után több tanulója is volt. Fontosnak érezte, hogy törődjön a fiatalokkal?**

Mindig sokat dolgoztam és tanítottam a jövő szakembereit. 14 tanuló volt összesen. Ebből kettő előbb, a szakma kiváló tanulója versenyen szabadult. Szerettem tanítani őket, ügyesek voltak. 1971-ben megnősültem, feleségem Kerékgyártó Klára szintén a tanuló volt. Innentől inkább ő vitte a női- én pedig a férfifodrászatot.

**Maradt ideje arra, hogy közben Ön is tanuljon, tovább képezze magát?**

Igen. A munka és család mellett - hiszen közben megszületett Edit lányom - 1981-ben leérettségiztem Aszódon. Rend-



szereken járok most is továbbképzésekre, hogy tájékozott legyek a modern frizurák berkeiben és meg tudjak felelni a fiatal divatot követő vendégeimnek is. Ebben a szakmában fontos, hogy az ember ismerje és tudja követni a mindenkori trendeket.

**Előfordult, hogy olyan frizurát kérték Öntől, ami nagyon extrém volt, sok munkát és időt igényelt?**

Sajnos a faluba később érnek el az extrém frizurák, mint a fővárosba. Így nem sok különleges hajtat kell készítenem, pedig nagyon szeretném, ha ide is előbb elérnének ezek a divatirányzatok. Próbálom rávenni

a vendégeimet az újabb hajviseletek kialakítására, de csak 1-2 bátor jelentkező akad, aki belemegy, hogy a legújabb módi szerinti frizurát készítsék.

**Régóta él itt, mit jelent Önnek Kartal?**

Nekem Kartal a minden. Nagyon szeretek itt élni, életem nagy része ide kötődik. Ötven éve élek itt, úgy érzem engem is befogadott a falu. Néhány ciklus alatt tagja voltam a választási bizottságnak is. Igyekeztem a tőlem telhető módon hasznos lakója lenni Kartalnak. Jelenleg is rendszeresen dolgozom mellékállásban, mert 8 éve nyugdíjas vagyok.

**Mivel tölti a szabadidejét? Van hobbija?**

Szeretek dolgozni és azon kevesek közé tartozom, akinek a szakmája a hobbija is egyben, illetve a falu szépítése is a kedvtelésemmé vált. A 2012-es év nagy örömet hozott családnk részére, hiszen megszületett a várva várt unokánk, Anna. Amikor csak tehetem, sok időt töltök vele és a családdal.

**Ahogy látom, nagyon fiatalos, éveket tagadhatna le. Mi a titka?**

A fiatal vendégeim tartanak fiatalon. Sportolni sajnos nincs időm, de sok minden érdekel. Nagyon szeretem a népzeneből átvett dallamokat, sok zenei rendezvényre megyek el, népzenei és táncmuzikánsokhoz is járok. Szabadidőmben otthon is mindig hallgatok valamit.

**Sokat elért úgy szakmailag, mint az életben. Van-e olyan dolog, cél, amit még megszeretne megvalósítani?**

Külön kiemelkedő életcélom nincs. Szeretnék „toppon” maradni, hogy sokáig tudjak dolgozni és kiszolgálni a fiatal vendégeimet. Szeretnék egészségesen élni, és megélni, hogy az unokám betöltse a 18. életévét.

Füzeséri Alexandra

**50  
ÉVE**

**1963. március 23-án jöttem Kartalra.**  
Azóta a település egyik FODRÁSZÁ-ként dolgozom.  
Ez alkalomból nagyon KÖSZÖNÖM kedves vendégeim töretlen bizalmát.  
Kívánok mindenkinek nagyon jó egészséget!  
Tisztelettel: Lipcsei Sándor fodrászmester



# GYŰSZŰ-HÚSVÉT

Szásziné Győri Éva beszélgetett Kelemen Csillával a Gyűszűkör által meghirdetett  
2. Húsvéti kézműves pályázat kapcsán

Elgondolkodtam... mi az, ami egy embert boldoggá tehet... Talán a „Kincs? hír? gyönyör?” (Vörösmarty: Merengő c. verséből)... Biztosan ezekre a dolgokra van szükségünk? NEM! Ezt erősített meg bennem Kelemen Csilla is, akivel a Gyűszűkör húsvéti alkalomból rendezett összejövetelén tudtunk egy kicsit beszélgetni.

## Miért Gyűszűkör?

Ez az első civil kezdeményezés, ami kézműveskedési céllal jött létre. A hosszú otthonlét után már vágyódtam a közösségbe.

## Nem féltél jönni?

Nem féltém, mert könnyen megtalálom másokkal a közös hangot, és vágytam is egy közösségbe. Valójában csak 1-2 emberrel beszéltem előtte az idejárók közül. De most már mind a 9-10 embert kedvelem. Hiányzik az, aki egy-egy foglalkozásra nem tud eljönni. Mindannyian mások vagyunk. Van közöttünk olyan ember is, aki elmehetett volna mellett az utcán és nem is tudtam volna, hogy kartali, most meg alkotás közben órákig el tudunk beszélgetni, van mondani-valónk egymás számára.

Nem tudják az olvasók, de ma azért vagyunk a régi gyógyszerár épületében (ahol a foglalkozások vannak), mert versenyt hirdettetek “Húsvéti alkotások” témakörben... Nehéz dolga volt a zsűrinek, hiszen annyiféle alkotás van itt. Valóban. A horgolástól kezdve a papírragasztásig, festésig... – mosolyog - Nagyon jó ám, amikor kikerül a kezünk közül egy-egy darab!

## Kell-e valami előképzettség ahhoz, hogy valaki csatlakozzon?

Dehogy kell! Mindannyian ismerünk valamilyen technikát, és azt átadjuk egymásnak, kiegészítjük egymás tudását, és van, amit együtt próbálunk ki először. Van, aki itt tanult meg horgolni, pedig nekünk még az iskolában tanították annak idején. Elhatározás kell, hogy valaki szakítson rá időt és kedv, hogy akarja „csinálni”.

## Ügyesség nem kell?

Bátorság kell, hogy kézbe merje venni a horgolótűt... a horgolás technikája megtanulható. Persze kell a kreativitás, hogy a technika elsajátítása után egyre ötletesebb darabok készüljenek. Ha valami nem megy, segítünk egymásnak.



Mit szól a család ahhoz, hogy anya heti egy-két alkalommal elmegy otthonról?

A kislányom gyakran elkísér, ő is szívesen tevékenykedik, de ha kell, az egész család beszáll a „munkába”. Tegnap például eltört a kiállítási darabom. (én: papírcsigákból ragasztott tojástartó kosár; nagyon mutatós darab) Ahhoz, hogy ma láthassatok, majdnem újra kellett kezdeni az egészet: a család minden tagja tekerte a csigákat, hogy összeálljon a „mű” ... Ők is érzik, hogy ez nekem jó, elégedettséggel tölt el, ettől boldog, kiegyensúlyozott vagyok, az pedig nekik is jó.

## Milyen terveitek vannak a jövőre nézve?

Szeretnénk folytatni a Kartalt bemutató előadás sorozatunkat és tavaly a nyári tábornak is nagy sikere volt, azt is jó lenne idén is megszervezni.

## Aki csatlakozni szeretne, mikor talál itt benneteket?

A foglalkozások csütörtökönként 18-20 óráig és szombaton délután vannak... Te miért nem jössz?

Mert iskolába járok, mert EZ meg AZ... sorolom az üres kifogásokat és közben azt gondolom, hogy meg is érdemlem, hogy ilyen szürke az életem...

“Néhány sündisznó roppant fázik egy téli éjszakán. Összebújnak hát, hogy egymást melegítve védekezzenek a hideg ellen. De mennél jobban összebújnak, annál jobban érzik egymás tüskéit, annál jobban szűrnak. Próbálnak hát távolodni. Csakhogy akkor ismét dideregnek. Valahogy így van ez az emberrel is. Ha eltávolodik társaitól, minden kihűl körülötte, rideg lesz az élete. Ha közelít hozzájuk, némely szűrást, esetleg akaratlan tüskét el kell viselnie. De még mindig jobb szeretteink tüskés kedvét eltűrni, mint belefagyni az egyedüllétbe. Elvégre nekünk is vannak tüskéink, amelyeket a hozzánk ragaszkodók kénytelenek eltűrni. S ha él bennünk megértés, szeretet, e tüsképárbaj sosem okoz veszélyes sérüléseket.” (Kun Erzsébet)

Gratulálok és irigykedek (az alkotásért, az együttlétért, a jókedvért...):

Szásziné Győri Éva

A kézműves pályázat eredményei a következők lettek:

### Felnőtt kategória:

1. Zatureczki Zoltánné
2. Rehorovszky Gáborné
3. Nagyné Konkoly Erika

### Gyerek kategória:

1. Zatureczki Cintia
2. Bartos Bianka
3. Nagy Márton

### Csoportos munkák:

1. Művelődési Ház Kézműves szakköre
2. Aszódi kollégista lányok
3. Játéksziget Bölcsőde Csiga csoport



# A kutyák kötelező mikrochippezéséről

## Hogyan néz ki a mikrochip?

A mikrochip rizsszem nagyságú eszköz, melyet egy első látásra hatalmasnak tűnő, injekciós tűszerű eszközzel az állat bőre alá ültetnek be. (Már kisebb „mikro-mikrochip” is létezik kistermetű állatoknak – ölebek, vadászgörény, macska). A parányi szövetbarát kapszulába egy antenna, és egy mikrochip van beépítve, mely egy 15 számjegyből álló egyedi kódot tárol. A mikrochip sem energiaforrást, sem mozgó alkatrészt nem tartalmaz. A kapszula anyaga nem vált ki az állat szervezetében ellenreakciót, így az a beültetés helyén –ez Európában a nyak bal oldala- szépen megtapad. Fontos tudnivaló, hogy a mikrochip önmagában nem sugároz jeleket, csak egy speciális leolvasó rádiójeleire válaszolva adja vissza a benne tárolt számsort.



**Mire szolgál a mikrochip?** A mikrochip a tartós azonosítás céljából alkalmazott legelterjedtebb módszer az állatoknál. A Magyar Ebtenyésztők Országos Egyesülete a korábban alkalmazott tetoválás helyett 6 éve áttért a mikrochippes jelölésre, hiszen a tetoválás a legtöbb esetben olvashatatlaná válik egy idő után. Az állatok egyedi azonosítása sok szempontból fontos dolog volt régen is, és az ma is. Haszonállatoknál a gazdák már évszázadok óta használnak valamilyen eljárást arra, hogy a saját állataikat megjelöljék. Ebből a célból legtöbbször tüzes vassal bélyegezték meg azokat, vagy az elmúlt évszázadban például sok állat fülébe bilétát raktak. A kedvtelésből tartott állatok egyedi azonosítása azonban sokáig csak a fajtatiszta kutyák kiváltsága volt. A fajtatiszta kutyákat a tenyésztő szervezetek tetoválási szám alapján regisztrálták. A keverék kutyák azonban semmilyen azonosítóval nem rendelkeztek idáig. 2013. január 1-től azonban **KÖTELEZŐVÉ** vált minden négy hónap feletti kutya chippezése, fajtától, hasznosítástól függetlenül. **Fontos tudni: Mikrochip nélküli kutya veszettség elleni védőoltásban NEM részesülhet, összevezetési oltás esetében a chip és a védőoltás egyszerre NEM elvégezhető!** Amelyik állatorvos ezt megszegi, elmarasztalásra, etikai eljárásra számíthat, ezért nincs az országban kolléga, aki mikrochippezetlen kutyát oltana, gyógykezelné. A település jegyzőjének jelentenie kell a mikrochippezetlen kutyákat a megfelelő hatóságoknak, hivataloknak. Még szokatlan, mint ahogy az volt valamikor a kötelező gépjármű felelősségbiztosítás is – azóta mind tudjuk, milyen következményekkel járhat ennek az elmulasztása. A mikrochipet a kutya életében természetesen csak egyszeri alkalommal ültetjük be. Először a chip, és a tulajdonos által a számítógépen ellenőrizhető regisztráció, aztán kerülhet sor a veszettség elleni védőoltásra. (Háznál, rendelőben)

**A mikrochip és a veszettségi oltás ára állami illetéket foglal magában.** Ezért ne legyenek illúzióink, hogy ha bármi módon kiderül e két alapvető fontosságú eljárás hiánya, akkor az állami hatóságok kíméletesek lesznek! (Főleg manapság)

**Hogyan ültetik be a mikrochipet?** A mikrochip beültetése egy fájdalommentes, 2 perces procedúra, amelyet azonban csak az arra felhatalmazott állatorvos végezhet el. A Magyar Állatorvosi Kamara részletesen szabályozza a mikrochip beültetését, lépésről lépésre meghatározva azo-

kat a tennivalókat, amelyeket az állatorvosoknak el kell végezniük, mielőtt a mikrochipet behelyeznék a helyére.

**Miért hasznos a mikrochip?** Mikrochipet ma sokféle okkal és indokkal lehet használni, azonban kétségtelen tény, hogy ezek között a leghasznosabb – és egyben a leglátványosabb – az elkóborolt, elveszett állatok mielőbbi hazajuttatása. Sokan még nem is tudják, hogy egy mikrochip-pel rendelkező, megfelelően regisztrált kutyáról optimális esetben a megtalálást követően 5-10 perc alatt kideríthető, hogy ki a gazdája! Aki még nem vesztett el kutyát, az nem tudja, mivel is jár az! Az idegeskedés, a kutya keresésére fordított idő és pénz, és nem utolsósorban az, amit a kutya ez alatt átél – csavargás, éhezés, félelem, fagyoskodás, menhelyen, gyepmesteri telepen töltött idő, összeszedett betegségek, sérülések - megspórolható egy pár ezer forintos esz-

közzel, ami nem más, mint a mikrochip és annak regisztrációja. Ezen kívül ebmarás, veszélyessé nyilvánítás és más metódusok során is a mikrochip meglétét ellenőrzik. A tavaly módosított és az Országgyűlés által elfogadott új Állatvédelmi Törvény rendelkezik a mikrochippek kötelezővé tételéről, dokumentációjáról, regisztrációjáról. **A mikrochippes jelölés tehát kormányrendelet, nem helyi rendelet (Magyar Közlönyben ellenőrizhető), nem „választható luxus”, hanem országszerte kötelező érvényű!** Együttal rendelkezik azok felől is, akik a kutyájukat „eltüntetik”, saját településükön szélnek eresztik – legalább olyan szigorral, mint a chip-veszettségi oltás ügyében. (Itt néha a helyi lakosok aláírása is elegendő egy utcában, közterületen kóborló, embereket veszélyeztető kutyákkal kapcsolatban: Ha közismert a gazdája, büntethető ilyen esetben.)

**Hogyan olvassák le a mikrochipet?** Mivel a mikrochip nem sugároz jeleket, így a tévhitell ellentétben nem is alkalmas az eb aktuális tartózkodási helyének a meghatározására! A zseblámpányi méretű leolvasó is csak néhány centiméteres távolságból tud kapcsolatot teremteni a beültetett chippel, így attól sem kell tartani, hogy áruházi lopásgátló kapuk követnék az eb mozgását. Kutyák és macskák hiteles beazonosítására szolgál a bőr alá helyezett mikrochip. Cél szerű minden állatot ilyen módon megjelölni, mert amikor egy állat elveszik, akkor annak beazonosítását könnyen elvégezheti az állatorvosi praxis vagy a menhely. A mikrochippezett állat tulajdonosa így módon gyorsan megtalálható.

**Kérem, hogy vegyék komolyan a kormányrendeletet, ne a spontán, szűrőpróbaszerű ellenőrzések és egyéb ebekkel kapcsolatos rutineljárások során derüljön ki, hogy a kutya chippezetlen, oltatlan! Márpedig a közeljövőben minden kutyákkal kapcsolatos hatósági és egyéb eljárás (akár egy rutin gyógykezelés) is azzal kezdődik, hogy a hatóság, vagy az állatorvos a mikrochippezés tényét leolvasóval ellenőrzi.** Május elején-közepén kerül sor az ebek veszettség elleni kötelező védőoltására. Újból felhívom a figyelmet, hogy **chippelen kutya veszettség ellen nem oltható be!**

**Dr. Szőke Zsolt állatorvos**  
Tel.: 06-20-9566-529



# Senki sem nyert még versenyt, aki nem nevezett be...

Egy angol író szavai ezek. Ugy gondolom elég bölcs mondat. Egyben arra is indít, hogy kellő jó példa láttán magunk is elkezdjünk mozogni, sportolni. Főleg, ha van rá lehetőség.

Én most a lehetőségekről fogok írni egy kicsit. Már évek óta asztaliteniszünk baráti körben. Megfogalmazódott az ötlet, hogy elindulhatnánk egy bajnokságban. Meg a kétely is, hogy mit keresnénk mi ott. Csináljunk inkább saját magunknak. Megtörtént. Ma már kb. 50 fő az, aki heti rendszerességgel játszik Kartal település bajnokságában. Egy héten négy csapatbajnoki mérkőzés van a Kartal SE labdarúgópályán a klubházban, a Sportbúféban, ahol Mihály Zsolt és neje Adrienn a házigazda. Már a negyedik bajnokságot játszunk. A településen élők a Régió Plusz TV-n keresztül azt is láthatták, hogy milyen formában zajlik. Minden évben egyre több csapat gyűlt össze, ma már kilencet számolhatunk össze. Természetesen várjuk a jelentkezőket. Ma már ott tartunk, hogy nehezen bírjuk ping-pong nélkül. Nemcsak bajnokság zajlik, hanem megrendeztük az I. SPORTBÜFÉ 24 órás asztalitenisz szabadidős rendezvényt is. Nagy sikerrel, negyven fővel, több mint hétezer szerzett poénnal, ponttal. Tervezzük egy egész napos torna megrendezését is. Aki szeretne játszani, keressen minket! A következő bajnoki évben asztalitenisz csapatunkkal valószínűleg már a pest megyei bajnokságban is találkozhatunk.

Március 23-án nagyszabású rendezvénye volt a Kartal SE-nek. Ezen a napon a Kartal SE Gyermeklabdarúgó Napot tartottuk. Kibéreltük a Sportcsarnokot, és egész nap futbaloztak a gyerekek. Három torna zajlott folyamatosan. A IV. Tetőtechnika Kft. Gyermeklabdarúgó Torna (U12). Az I. Száraz József Gyermeklabdarúgó Torna (U9) és az I. Braun Papír Gyermeklabdarúgó Torna (U7).

A három tornát, a 150 résztvevő sportolót, több száz néző tekintette meg. A hangulat fantasztikus volt. Nyolc településről, tizenhat csapat jött el hozzánk. Itt volt az FC Hatvan, a Fóti SE, a Tura VSK, a Heréd LC, az Iklad KSK, a Gödöllői SK, a Bagi TC '96 és természetesen a házigazda Kartal SE. A tornán rengeteg gól született, nagyon sok tehetséges játékost láthattunk. Több híresség is eljött hozzánk. Itt volt az 56-szoros magyar válogatott csatár Kovács Kálmán, aki játszott 1986-os VB-n Mexikóban. Kálmán két kislánya a Gödöllői SK U7-es csapatát erősítette. Már hagyománynak számít az FC Hatvannal ápolott jó kapcsolat. Idén is itt voltak. Az U12-es csapat edzője Gömöri Ottó a Videoton UEFA kupa ezüstérmes csatára, aki játszott többek között a Paris St. Germain és a Manchester United ellen is. A hatvaniakkal büszkének edzőjükre, aki az FC Hatvan labdarúgó legendája. Csak egy adalék, hogy miért szeretik Ottót nagyon. Még gyerek voltam, amikor láttam őt játszani. A Volán volt a Hatvan ellenfele. A kapuban az NB I-es kapus Berecz Gábor. Szabadrúgás. Ottó elballagott a labdáért. Letette negyven méterre a kaputól. Sipszó. Természetes dolog volt akkor, a nézők megszokhatták, hogy a labda a hosszú felsőben kötött ki. De a bíróságot visszafújta. Ismétlés. Ottó megint elballagott a labdáért. Ami ezután következett azt sokan talán nem is hiszik. Ottó ugyanoda berúgta, nyíl egyenesen a hosszú felsőbe. A nézőtér felrobbant. Hozzáteszem, a negyven méteres szabadrúgásokokat minden héten

láthattunk Ottótól. Csoda, ha ilyen játékosok láttán én is futballista akartam lenni? Ezen a napon ilyen hírességekkel találkozhattak a gyerekek. A torna természetesen nem jött volna létre, ha nincsenek támogatók. Köszönjük a Lados és a Tóth családnak - Tetőtechnika Kft., Száraz Józsefnek, a Braun Papírnak, vezetőjének Braun Krisztiánnak, Száraz Árpádnak, Száraz Zoltánnak, Péter Balázsnak, Malina Juditnak, Dr. Gyöngy Mónika ügyvédnek és férjének Zámbo Lászlónak, Majoros Leventének - Sörpatika Aszód, Mihály Zsoltnak és nejének Adriennek- Gumiszerviz, Sportbúfé Kartal! Természetesen a szülőknek külön köszönjük! Szeretnék még néhány mondatot mondani az U9-es tornánk névadójáról. Száraz József településünk, egyesületünk volt sportvezetőjének nemcsak azt köszönjük, hogy a mai tornának a névadója volt, hanem azt, amit szavakkal elmondani nehéz. Azt a több évtizedes munkát, amit a Kartal SE sportjáért, labdarúgásáért tett. Az egyesület negyven gyermeklabdarúgója, vezetői, edzői nevében egy dedikált futball labdával és egy oklevéllel köszöntük meg Józsi bácsinak a rengeteg munkáját. Köszönjük!

A Bozsik torna sorozat is elindult. A tavaszi első fordulót már le is játszottuk. Mint mindig, most is nagyszerűen sikerült a Kartal SE koordinálásával, a Kartal körzetben lejátszott torna. Aki ennél bővebben szeretne tájékozódni a gyermeksportról, az látogassa meg a [www.kratosport.lapunk.hu](http://www.kratosport.lapunk.hu) oldalt (rengeteg fénykép a képgalériában) és keresse csapatunk facebook oldalát!

Ismerek egy megszállott embert, aki az életét a sportban a sportért éli és élte eddig is. Jocha Károlynak hívják. Három sportkönyvet vettem tőle. Őt olimpiára utazott ki a sportújságíró és sportfotós. De mindeközben nagyszerű könyveket is írt. Megírta az olimpiai aranyérmesek, ezüstérmesek és bronzérmesek történetét. Ilyet hazánkban még nem követtek el. Tervezzük, hogy meghívjuk egy élménybeszámolóra. Úgy gondolom a sportszerető, olimpiakedvelő emberek egy nagy élménnyel lesznek gazdagabbak.

A könyvekről bővebben honlapomon és a [www.jochapress.hu](http://www.jochapress.hu) oldalon tájékozódhatnak.

**MARADJON KARTALON AZ ADÓ 1%-AI! ADÓSZÁM: 19831394-2-13**  
Kratofil Sándor testnevelő tanár  
KOS bizottság külsős tagja  
Magyar Edzők Társaságának tagja

Tájékoztatom a tisztelt olvasóinkat, hogy Babály László 5x magyar bajnok sprinter, olimpián, 2013. február 1-jétől már nem látja el a Sportcsarnok vezetését. (szerk)



szégyen is eljött hozzánk. Itt volt az 56-szoros magyar válogatott csatár Kovács Kálmán, aki játszott 1986-os VB-n Mexikóban. Kálmán két kislánya a Gödöllői SK U7-es csapatát erősítette. Már hagyománynak számít az FC Hatvannal ápolott jó kapcsolat. Idén is itt voltak. Az U12-es csapat edzője Gömöri Ottó a Videoton UEFA kupa ezüstérmes csatára, aki játszott többek között a Paris St. Germain és a Manchester United ellen is. A hatvaniakkal büszkének edzőjükre, aki az FC Hatvan labdarúgó legendája. Csak egy adalék, hogy miért szeretik Ottót nagyon. Még gyerek voltam, amikor láttam őt játszani. A Volán volt a Hatvan ellenfele. A kapuban az NB I-es kapus Berecz Gábor. Szabadrúgás. Ottó elballagott a labdáért. Letette negyven méterre a kaputól. Sipszó. Természetes dolog volt akkor, a nézők megszokhatták, hogy a labda a hosszú felsőben kötött ki. De a bíróságot visszafújta. Ismétlés. Ottó megint elballagott a labdáért. Ami ezután következett azt sokan talán nem is hiszik. Ottó ugyanoda berúgta, nyíl egyenesen a hosszú felsőbe. A nézőtér felrobbant. Hozzáteszem, a negyven méteres szabadrúgásokokat minden héten

## Kovács László Sportcsarnok

Kartal, Iskola tér 1.

Tel.: 06/30 606-9614; 06/70-379 8283; 06/20 502-6051;

E-mail: [kovacs-laszlo.sportcsarnok@citromail.hu](mailto:kovacs-laszlo.sportcsarnok@citromail.hu)

elérhetőség: <http://www.kartal.hu/intezmenyek/sportcsarnok/>

Nyitva tartás: Minden nap 16.00- igény szerint

Hétféje: rendezvényfüggő (igény szerint).

Időpont egyeztetés: a fenti telefonszámokon.

Bérleti díj: 7000 Ft/óra

(Többnapos rendezvény esetén egy összeg fizetendő!)

## A BAG BAND BT AUTÓSISKOLA

KRESZ TANFOLYAMOT INDÍT AZ ÖN  
LAKÓHELYÉN FOLYAMATOSAN

Jelentkezés az alábbi telefonszámon:  
**Bereczki Tibor: 06 20/474 -1823**



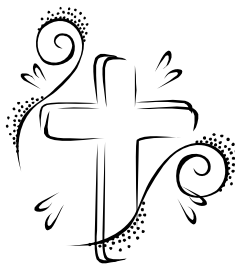
[www.bagband.hu](http://www.bagband.hu)

Nyilvántartási szám: 13 -0386-04 Akkreditációs lajstromszám: 1245

### KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Köszönetet mondunk azoknak,  
akik 2013. február 17-én,  
69 évesen elhunyt  
**ERDŐFI PÉTER**  
temetésén részt vettek.

Köszönet a rokonoknak, barátoknak,  
ismerősöknek, munkatársaknak  
akik szeretett halottunk elvesztésében vigasztaltak,  
fájdalmunkban osztoztak. *A gyászoló család*



### KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Hálás szívvel mondunk köszönetet mindazoknak, akik  
2013. január 6-án, 76 éves korában  
elhunyt

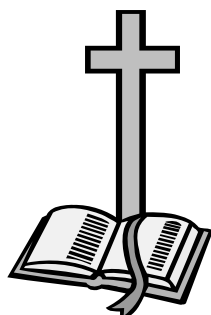
**RÉKÁSI LÁSZLÓNÉ**

szül: **SOÓS JULIANNA -át**

utolsó földi útjára elkísérték,

sírháza a kegyelet virágait elhelyezték  
és részvétüket nyilvánították.

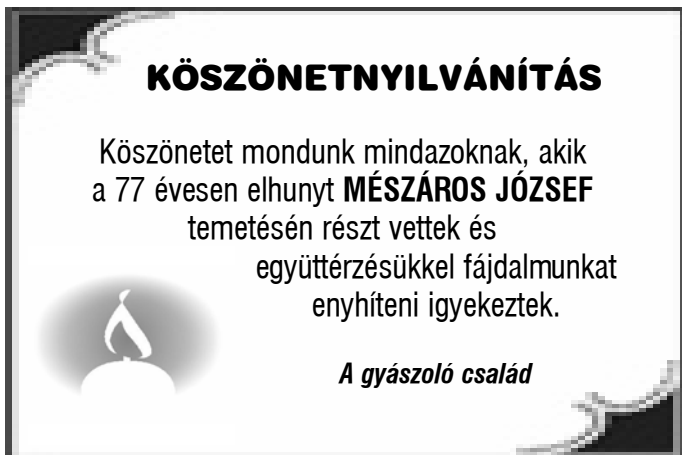
*Kassa család*



### KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁS

Köszönetet mondunk mindazoknak, akik  
a 77 évesen elhunyt **MÉSZÁROS JÓZSEF**  
temetésén részt vettek és  
együttérzésükkel fájdalmunkat  
enyhíteni igyekeztek.

*A gyászoló család*



### Tisztelt Kartali Lakosok!

Felhívjuk figyelmüket, hogy **2013. május 3-17-ig PAPIRGYŰJTÉST** szervezünk, Kartal Iskola tér 1. szám alatti főzőkonyha javára! Kérjük Önöket, hogyha otthonukban van feleslegessé vált újságpapír, könyv,

magazin, szórólap, füzet, kartonpapír, irodai papírhulladék, stb., akkor azt juttassák el a felső tagozatos iskola Sportcsarnok előtti parkolójában felállított konténerbe. Ha a papír eljuttatása valamilyen akadályba ütközik, akkor annak elszállításában segítséget tudunk adni, ha a 06-30/612-7564-es telefonszámot hívja. A papírgyűjtésből befolyt összeget a főzőkonyha korszerűsítésére, a gyerekek étkezési körülményeinek javítására szeretnénk fordítani. Előre is köszönjük segítségüket.

*Nagyközségi Önkormányzat Főzőkonyhájának dolgozói*



*"Ha nincs egészsége, semmije sincs. Ha viszont jó egészségnek örvend, akkor szinte bármire képes lehet." /David B. Agus/*

2012. április 1-jétől a hatvani Albert Schweitzer Kórház - Rendelőintézet Egészségügyi Szolgáltató Nonprofit Kft. (ASKR) vette át az aszódi Szakorvosi Rendelőintézet működtetését, valamint az aszódi térség fekvőbeteg ellátását. Az intézmény foglalkoztatja a szakrendelő dolgozóit, és továbbra is biztosítja a betegek folyamatos és zökkenőmentes vizsgálatát, gondozását-nyilatkozta Czingula Mónika újságunknak.

### Az ÓVODAI BEIRATKOZÁST

**2013. május 9-10-én, csütörtökön és pénteken, 8-16 óráig tartjuk a Játéksziget Napköziotthonos Óvodában.**  
(Kartal, Ady Endre út 60-62.)

A beíratáshoz szükséges dokumentumok:

- a gyermek születési anyakönyvi kivonata, lakcímkártyája, TAJ-száma
- a szülő (gondviselő) személyi igazolványa, lakcímkártyája
- sajátos nevelési igényű gyermek esetében: szakértői vélemény
- a rendszeres gyermekvédelmi kedvezményről készült határozat (jogosultság fennállása esetén)
- a gyermek védőoltási kiskönyvének bemutatása (kötelező oltások ellenőrzése)

### Tisztelt Lakosok!

Tájékoztatjuk Önöket, hogy a Turán tartandó májusi országos állat - és kirakodóvásár időpontja:

**2013. május 8.**

Az élelmiszer nagypiac 2013. április 15-én indult:  
árusok: 16.00 óra, vásárlók: 18.00 óra.